



Dian





DATOS DE CONTACTO



00 34 91 617 78 75



semael@semael-epi.com



semael-epi.com

uniformidad

RELAX pág. 59



GOURMET pág. 75



SALÓN pág. 61



SENADO pág. 77



AZAFATA pág. 63



SUMILLER pág. 79



BAILARINA pág. 65



MOCASIN pág. 81



BAILARINA-C pág. 67



BRUSELAS pág. 83



ANA pág. 69



BELGICA pág. 85



MARTA pág. 71



COLEGIAL pág. 87



CONGRESO pág. 73



Uniformidad

Uniform

Uniformité

Einheitlichkeit



RELAX

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



antiestático
antistatic
antistatique
antistatisch



resiste hidrocarburos
resistant to oil-fuel
résistant aux hydrocarbures
resistent gegen Hydrokarbonate



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Norma/Standard/Norme/Norm
EN-ISO-20347

Características

Zapato femenino con cierre de elásticos laterales, de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de tejido sobre espuma de poliuretano con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante.

Normativa: Certificado CE, norma EN-ISO-20347.
Nivel de protección O1+SRA+FO.

SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

O1=parte trasera cerrada, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes.

FO=resistencia a los hidrocarburos de la suela.

Caractéristiques

Escarpin femme fermée par élastiques latéraux en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée d'une mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane antidérapante.

Norme: Certifié CE, norme EN-ISO-20347.
Niveau de protection O1+SRA+FO.

SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

O1=partie arrière fermée, antistatique, absorption de l'énergie sur le talon, semelle avec crampons.

FO=résistance de la semelle aux hydrocarbures.

Features

Female shoe with elastic side closure, flower nappa leather, lined in skin. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Cushioned insole fabric over polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Non-slip polyurethane sole.

Regulations: CE Certified, EN-ISO-20347.
Protection Level SRA+O1+FO.

SRA=non-slip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

O1=closed back, antistatic, energy absorbing heel, ridged sole.

FO=oil resistance of the sole.

Merkmale

Damenschuh mit elastischem Verschluss an den Seiten, aus Napaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Die Innensohle besteht aus Stoff auf Polyurethan-Schaum mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Sohle aus rutschfestem Polyurethan.

CE zertifiziert: EN-ISO-20347.
Sicherheitslevel SRA+O1+FO.

SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

O1=geschlossener Schuh, antistatisch, Energieaufnahme über die Sohle, betonte Sohle.

FO=Sohle resistent gegen Hydrokarbonate.

RELAX



Corte:

Piel napa flor

Plantilla interior:

Espuma poliuretano con ON STEAM

Piso:

Poliuretano espumado

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Polyurethane foam with ON STEAM

Sole:

Polyurethane foam

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Mousse de polyuréthane avec ON STEAM

Semelle:

Polyuréthane

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

PU Schaum mit ON STEAM

Sohle:

Zweifarbiger PU Schaum

SALÓN

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



antiestático
antistatic
antistatique
antistatisch



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive
89/686/CEE

Características

Zapato femenino tipo salón de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de tejido sobre espuma de poliuretano con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano con inserto de TPU antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Escarpin femme en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée d'une mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane, antidérapante double densité, bi-composant polyuréthane et TPU pour augmenter le coefficient d'adhérence de la chaussure.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

Features

Lounge type Female shoe nappa leather flower, lined with skin. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Cushioned insole fabric over polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Polyurethane sole with TPU nonslip insert.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Eleganter Damenschuh aus Nappaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Die Innensohle besteht aus Stoff auf Polyurethan-Schaum mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Sohle aus rutschfestem Polyurethan und TPU.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

SALÓN



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Espuma poliuretano con ON STEAM
Piso:
Poliuretano espumado y TPU

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Polyurethane foam with ON STEAM
Sole:
Polyurethane foam and TPU

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Mousse de polyuréthane avec ON STEAM
Semelle:
Polyuréthane avec TPU

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
PU Schaum mit ON STEAM
Sohle:
Poliurethan-Schaum und TPU

AZAFATA

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



antiestático
antistatic
antistatique
antistatisch



absorción de energía
energy absorption
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato femenino tipo salón de piel de vacuno flor, con forro interior de piel. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de poliuretano con tratamiento antibacterias, forrada en piel. Suela de TPU antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Escarpin femme en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcanéum. Première de propreté rembourrée d'une mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en TPU antidérapante.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

Features

Salon style ladies shoe made from leather, with leather lining. Buttress of sufficient strength to support the heel. Padded polyurethane insole with antibacterial treatment, lined in leather. Non-slip TPU sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=non-slip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Klassischer Damenpumps aus Spaltleder, innen mit Leder gefüttert. Hinterkappe mit ausreichender Festigkeit, um das Fersenbein zu stützen. Gepolsterte Einlegesohle aus Leder auf Polyurethanschäum mit antibakterieller Ausrüstung. Rutschhemmende TPU-Sohle.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

AZAFATA



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Piel sobre espuma de poliuretano
Piso:
TPU

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Leather ond polyurethane foam
Sole:
TPU

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Cuir dessus polyuréthane foam
Semelle:
TPU

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
Stoff über Polyurethan-Schaum
Sohle:
TPU

BAILARINA

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato femenino tipo salón de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada forrada con ON STEAM sobre espuma de poliuretano con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Ballerine femme en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Semelle intérieure rembourrée bordée ON STEAM sur mousse de polyuréthane avec traitement antibactérien et de charbon actif. Semelle en polyuréthane

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant

Features

Lounge type Female shoe nappa leather, lined with skin. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Cushioned insole fabric over polyurethane foam with ON STEAM, antibacterial treated and activated carbon. Polyurethane non-slip sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Eleganter Ballerina-Damenschuh aus Nappaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte, mit ON-STEAM überzogene Innensohle auf Polyurethan-Schaum mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Sohle aus rutschfestem Polyurethan.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

BAILARINA



Corte:

Piel napa flor, forro piel

Plantilla interior:

Espuma poliuretano con ON STEAM

Piso:

TPU

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Polyurethane foam with ON STEAM

Sole:

TPU

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Mousse de polyuréthane avec ON STEAM

Semelle:

TPU

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

PU Schaum mit ON STEAM

Sohle:

TPU

BAILARINA-C

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorption
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato femenino tipo salón de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Forma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada extraíble de tejido sobre espuma de poliuretano termoconformado, transpirable, lavable y antibacterias. Suela de poliuretano antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.

Caractéristiques

Ballerine femme en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Semelle en polyuréthane

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.

Features

Ladies napa leather salon shoe, upper lined with leather. Straight last of rounded toe. Buttress of sufficient hardness to support the heel. Insole lined, ON STEAM on polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Non-slip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.

Merkmale

Damenschuh aus Nappaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Herausnehmbare Innensohle aus Stoff auf Polyurethan-Schaum, atmungsaktiv, waschbar und antibakteriell. Sohle aus rutschfestem Polyurethan.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.

BAILARINA-C



Corte:

Piel napa flor

Plantilla interior:

Tejido sobre espuma de poliuretano

Piso:

Poliuretano espumado

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Fabric over polyurethane foam

Sole:

Polyurethane foam

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Tissu sur mousse en polyuréthane

Semelle:

Polyuréthane

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

Stoff auf Polyurethan-Schaum

Sohle:

Polyurethan

ANA

Tallas/sizes/pointures/Größen: 34-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato femenino con cierre de elásticos laterales, de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada forrada con ON-STEAM sobre espuma de poliuretano con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano de baja densidad antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Escarpin femme en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Semelle intérieure rembourrée bordée ON STEAM sur mousse de polyuréthane avec traitement antibactérien et de charbon actif. Semelle en polyuréthane

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant

Features

Female shoe with elastic side closure, nappa leather, lined in skin. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Cushioned insole fabric over polyurethane foam with ON STEAM, antibacterial treatment and activated carbon. Low density non-slip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=non-slip on tiled surface with detergent and water as a lubricant

Merkmale

Damenschuh aus Nappaleder, mit seitlichem elastischen Verschluss, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte, mit ON-STEAM überzogene Innensohle auf Polyurethan-Schaumstoff mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Sohle aus rutschfestem Polyurethan von geringer Verstärkung.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

ANA



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Espuma poliuretano con ON STEAM
Piso:
Poliuretano espumado

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Polyurethane foam with ON STEAM
Sole:
Polyurethane foam

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Mousse de polyuréthane avec ON STEAM
Semelle:
Polyuréthane

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
PU Schaum mit ON STEAM
Sohle:
Zweifarbiger PU Schaum

MARTA

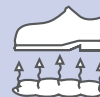
Tallas/sizes/pointures/Größen: 34-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato femenino con cierre de elásticos laterales, de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada forrada con ON-STEAM sobre espuma de poliuretano con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano de baja densidad antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Escarpin femme fermée par élastiques latéraux en cuir pleine fleur doublé cuir. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Semelle intérieure rembourrée bordée ON STEAM sur mousse de polyuréthane avec traitement antibactérien et de charbon actif. Semelle en mousse de polyuréthane de faible densité.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

Features

Female shoe with elastic side closure, nappa leather, lined in skin. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Cushioned insole fabric over polyurethane foam with ON STEAM, antibacterial treatment and activated carbon. Low density non-slip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Damenschuh aus Nappaleder, mit seitlichem elastischen Verschluss, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte, mit ON-STEAM überzogene Innensohle auf Polyurethan-Schaum mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Sohle aus rutschfestem Polyurethan von geringer Verstärkung.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

MARTA



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Espuma poliuretano con ON STEAM
Piso:
Poliuretano espumado

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Polyurethane foam with ON STEAM
Sole:
Polyurethane foam

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Mousse de polyuréthane avec ON STEAM
Semelle:
Polyuréthane

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
PU Schaum mit ON STEAM
Sohle:
Polyurethan

CONGRESO

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-48



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



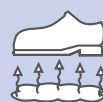
antiestático
antistatic
antistatique
antistatisch



resiste hidrocarburos
resistant to oil-fuel
résistant aux hydrocarbures
resistent gegen Hydrokarbonate



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Norma/Standard/Norme/Norm
EN-ISO-20347

Características

Zapato con cierre de elásticos laterales, de piel napa flor, forrada en la pala con piel, acolchado en el tobillo para evitar rozaduras. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante de doble densidad, bicomponente de poliuretano y TPU combinados para aumentar el coeficiente de eficacia antideslizante del zapato. Fabricado mediante montado y cosido de seguridad para reforzar la unión de la suela al corte del zapato.

Normativa: EN-ISO-20347.

Nivel de protección SRC+O1+FO.

SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante+antideslizante en acero y glicerina como lubricante.

O1=parte trasera cerrada, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes.

FO=resistencia a los hidrocarburos de la suela.

Caractéristiques

Chaussure, fermée par élastiques latéraux, en cuir pleine fleur doublé cuir, rembourré au niveau de la cheville pour éviter les frottements. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée en cuir sur mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane, antidérapante double densité, Bi-composant polyuréthane et TPU pour augmenter le coefficient d'adhérence de la chaussure. Montage collé renforcé d'une couture de sécurité pour garantir l'union de la semelle au cuir de la tige.

Norme: EN-ISO-20347.

Niveau de protection SRC+O1+FO.

SRC=antidérapante sur céramique et eau avec détergent+antidérapante sur acier et glycérine comme lubrifiant.

O1=antistatique, absorption de l'énergie sur le talon, semelle avec crampons.

FO=résistance de la semelle aux hydrocarbures.

Features

Shoe with elastic side closure, flower nappa leather, lined in skin, padded at the ankle to prevent rubbing. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Leather cushioned insole, thermoformed polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Nonslip polyurethane sole dual density, double component polyurethane and TPU combine to increase the antiskid efficiency ratio of the shoe. Manufactured and assembled to reinforce the union of the sole to the shoe upper.

Eine harte Kappe, um das Fersenbein

Regulations: CE Certified, EN-ISO-20347.

Security Level SRC+O1+FO.

SRC=nonslip on tiles with detergent and water as a lubricant+nonslip on steel with glycerin as a lubricant.

O1=Antistatic, energy absorption in the heel, sole with ridges.

FO=oil resistance of the sole.

Merkmale

Schuh aus Nappaleder, mit seitlichem elastischen Verschluss, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gepolstert gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan, mit doppelter Verstärkung, kombiniert als Polyurethan und TPU, um die Rutschfestigkeit des Schuhs zu erhöhen. Mit Sicherheitsnähten, die den Schuh fest zusammenhalten.

CE zertifiziert: EN-ISO-20347.

Sicherheitslevel SRC+O1+FO.

SRC=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln und rutschfest auf Stahlböden und Glycerin als Schmiermittel.

O1=geschlossener Schuh, antistatisch, Energieaufnahme über die Sohle, betonte Sohle.

FO=Sohle resistent gegen Hydrokarbonate.

CONGRESO



CONGRESO

Merkmale
...Gepolsterte, gerade Form

= geschlossener Schuh.....(como antes)

RC = rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln und rutschfest auf
Zahlböden und Glycerin als Schmiermittel.

Merkmale

nea 3)

Eine harte Kappe, um das Fersenbein
DETALLE DEL COSIDO
STITCHING DETAIL
DÉTAIL DE LA COUTURE
NÄHDETAILS



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Piel sobre espuma de poliuretano
Piso:
Poliuretano espumado y TPU

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Leather ond polyurethane foam
Sole:
Polyurethane foam and TPU

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Cuir dessus polyuréthane foam
Semelle:
Polyuréthane bicolore avec TPU

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
Stoff über Polyurethan-Schaum
Sohle:
Poliurethan-Schaum und TPU

GOURMET

Tallas/sizes/pointures/Größen: 35-48



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



antiestático
antistatic
antistatique
antistatisch



resiste hidrocarburos
resistant to oil-fuel
résistant aux hydrocarbures
resistent gegen Hydrokarbonate



absorción de energía
energy absorption
absorption d'énergie
Energieaufnahme im Absatz



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Norma/Standard/Norme/Norm
EN-ISO-20347

Características

Zapato con cierre de cordones, de piel napa flor, forrada en la pala con piel, acolchado en el tobillo para evitar rozaduras. Forma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante de doble densidad, bicomponente de poliuretano y TPU combinados para aumentar el coeficiente de eficacia antideslizante del zapato. Fabricado mediante montado y cosido de seguridad para reforzar la unión de la suela al corte del zapato.

Normativa: EN-ISO-20347.

Nivel de protección SRC+O1+FO.

SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante + antideslizante en acero y glicerina como lubricante.

O1=parte trasera cerrada, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes.

FO=resistencia a los hidrocarburos de la suela.

Caractéristiques

Chaussure, fermée par lacets, en cuir pleine fleur doublé cuir, rembourré au niveau de la cheville pour éviter les frottements. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée en cuir sur mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane, antidérapante double densité, Bi-composant polyuréthane et TPU pour augmenter le coefficient d'adhérence de la chaussure. Montage collé renforcé d'une couture de sécurité pour garantir l'union de la semelle au cuir de la tige.

Norme: EN-ISO-20347.

Niveau de protection SRC+O1+FO.

SRC=antidérapante sur céramique et eau avec détergent + antidérapante sur acier et glycérine comme lubrifiant.

O1=antistatique, absorption de l'énergie sur le talon, semelle avec crampons.

FO=résistance de la semelle aux hydrocarbures.

Features

Shoe with laces, nappa leather, lined in skin, padded at the ankle to prevent rubbing. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Leather cushioned insole, thermoformed polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Non slip polyurethane sole dual density, double component polyurethane and TPU combine to increase the antiskid efficiency ratio of the shoe. Manufactured and assembled to reinforce the union of the sole to the shoe upper.

Regulations: CE Certified, EN-ISO-20347.

Security Level SRC+O1+FO.

SRC=non-slip on tiles with detergent and water as a lubricant + non-slip on steel with glycerin as a lubricant.

O1=Antistatic, energy absorption in the heel, sole with ridges.

FO=oil resistance of the sole.

Merkmale

Schnürschuh aus Nappaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gepolstert am Knöchel, um Reibungen zu verhindern. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, thermokonform, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan mit doppelter Verstärkung, kombiniert mit Polyurethan und TPU, um die Rutschfestigkeit des Schuhs zu erhöhen. Mit Sicherheitsnähten, die den Schuh fest zusammenhalten.

CE zertifiziert: EN-ISO-20347.

Sicherheitslevel SRC+O1+FO.

SRC=Arutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln und rutschfest auf Stahlböden und Glycerin als Schmiermittel.

O1=geschlossener Schuh, antistatisch, Energieaufnahme über die Sohle, betonte Sohle.

FO=Sohle resistent gegen Hydrokarbonate.

GOURMET



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Piel sobre espuma de poliuretano
Piso:
Poliuretano espumado y TPU

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Leather ond polyurethane foam
Sole:
Polyurethane foam and TPU

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Cuir dessus polyuréthane foam
Semelle:
Polyuréthane bicolore avec TPU

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
Stoff über Polyurethan-Schaum
Sohle:
Poliurethan-Schaum und TPU

SENADO

Tallas/sizes/pointures/Größen: 39-48



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme über die Sohle



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato con cierre de elásticos laterales, de piel napa flor, forrada en la pala, acolchado en el tobillo para evitar rozaduras. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante de baja densidad, amortiguante, ligera y antideslizante de gran coeficiente.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Chaussure ferme latérale élastique, en cuir pleine fleur doublé cuir, rembourré au niveau de la cheville pour éviter les frottements. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée en cuir sur mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane, antidérapante.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

Features

Shoe with elasticated sides, nappa leather, lined in skin, padded at the ankle to prevent rubbing. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Leather cushioned insole, thermoformed polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Low density and light shock absorbing non slip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Schuh aus Nappaleder, mit seitlichem elastischen Verschluss, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gepolstert am Knöchel, um Reibungen zu verhindern. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan mit geringer Verstärkung, mit Pufferwirkung, äußerst leicht und rutschfest.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

SENADO



Corte:
Piel napa flor
Plantilla interior:
Piel sobre espuma de poliuretano
Piso:
Poliuretano espumado

Upper:
Nappa leather
Interior sole:
Leather ond polyurethane foam
Sole:
Polyurethane foam

Tige:
Cuir pleine fleur
Semelle intérieur:
Cuir dessus polyuréthane foam
Semelle:
Polyuréthane bicolore

Obermaterial:
Nappaleder
Innensohle:
Stoff über Polyurethan-Schaum
Sohle:
Zweifarbiger PU Schaum

SUMILLER

Tallas/sizes/pointures/Größen: 39-48



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorption
absorption d'énergie
Energieaufnahme über die Sohle



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato con cierre de cordones, de piel napa flor, forrada en la pala con piel, acolchado en el tobillo para evitar rozaduras. Forma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante de baja densidad, amortiguante, ligera y antideslizante de gran coeficiente.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Chaussure, fermée par lacets, en cuir pleine fleur doublé cuir, rembourré au niveau de la cheville pour éviter les frottements. Contrefort d'une densité suffisante pour assuré le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée en cuir sur mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane, antidérapante.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant

Features

Shoe with laces, nappa leather, lined inskin, padded at the ankle to prevent rubbing. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Leather cushioned insole, thermoformed polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Low density and light shock absorbing non slip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant

Merkmale

Schnürschuh aus Nappaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gepolstert am Knöchel, um Reibungen zu verhindern. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, thermokonform, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan mit geringer Verstärkung, mit Pufferwirkung, äußerst leicht und rutschfest.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

SUMILLER



Corte:

Piel napa flor

Plantilla interior:

Piel sobre espuma de poliuretano

Piso:

Poliuretano espumado

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Leather ond polyurethane foam

Sole:

Polyurethane foam

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Cuir dessus polyuréthane foam

Semelle:

Polyuréthane

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

Stoff über Polyurethan-Schaum

Sohle:

Zweifarbiger PU Schaum

MOCASÍN

Tallas/sizes/pointures/Größen: 39-48



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme über die Sohle



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

● STOCK PERMANENTE

Norma/Standard/Norme/Norm
EN-ISO-20347

Características

Zapato mocasín de piel napa flor, forrada en la pala con piel. Horma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante de doble densidad, bicomponente de poliuretano y TPU combinados para aumentar el coeficiente de eficacia antideslizante del zapato. Fabricado mediante montado y cosido.

Normativa: EN-ISO-20347.

Nivel de protección SRC+O1+FO.

SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante+antideslizante en acero y glicerina como lubricante.

O1=parte trasera cerrada, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes.

FO=resistencia a los hidrocarburos de la suela.

Caractéristiques

Chaussure mocassin, en cuir pleine fleur doublé cuir, rembourré au niveau de la cheville pour éviter les frottements. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcanéum. Forme droite à pointe arrondie. Première de propreté rembourrée en cuir sur mousse de polyuréthane avec un traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane, antidérapante double densité, Bi-composant polyuréthane et TPU pour augmenter le coefficient d'adhérence de la chaussure. Montage collé renforcé d'une couture de sécurité pour garantir l'union de la semelle au cuir de la tige.

Norme: EN-ISO-20347.

Niveau de protection SRC+O1+FO.

SRC=antidérapante sur céramique et eau avec détergent+antidérapante sur acier et glycérine comme lubrifiant.

O1=antistatique, absorption de l'énergie sur le talon, semelle avec crampons.

FO=résistance de la semelle aux hydrocarbures

Features

Moccasin with nappa leather, lined in skin, padded at the ankle to prevent rubbing. Straight shape rounded toe. Buttress of sufficient hardness to hold the heel. Leather cushioned insole, thermoformed polyurethane foam with antibacterial treatment and activated carbon. Double density nonslip polyurethane sole, double component polyurethane and TPU combine to increase the antiskid efficiency ratio of the shoe. Manufactured and assembled to reinforce the union of the sole to the shoe upper.

Regulations: CE Certified, EN-ISO-20347.

Security Level SRC+O1+FO.

SRC=nonslip on tiles with detergent and water as a lubricant+nonslip on steel with glycerin as a lubricant.

O1=Antistatic, energy absorption in the heel, sole with ridges.

FO=oil resistance of the sole.

Merkmale

Mokassin aus Nappaleder, Obermaterial mit Leder gefüttert. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan mit doppelter Verstärkung, kombiniert mit Polyurethan und TPU, um die Rutschfestigkeit des Schuhs zu erhöhen. Mit Sicherheitsnähten, die den Schuh fest zusammenhalten.

CE zertifiziert: EN-ISO-20347.

Sicherheitslevel SRC+O1+FO.

SRC=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln und rutschfest auf Stahlböden und Glycerin als Schmiermittel.

O1=geschlossener Schuh, antistatisch, Energieaufnahme über die Sohle, betonte Sohle.

FO=Sohle resistent gegen Hydrokarbonate.

MOCASÍN



Corte:

Piel napa flor

Plantilla interior:

Piel sobre espuma de poliuretano

Piso:

Poliuretano espumado y TPU

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Leather ond polyurethane foam

Sole:

Polyurethane foam and TPU

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Cuir dessus polyuréthane foam

Semelle:

Polyuréthane bicolore avec TPU

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

Stoff über Polyurethan-Schaum

Sohle:

Poliurethan-Schaum und TPU

BRUSELAS

Tallas/sizes/pointures/Größen: 39-46



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato con cierre de cordones, de piel napa flor, forrado interiormente con piel, acolchado en el tobillo para evitar rozaduras. Forma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Chaussure avec lacets très légère en cuir pleine fleur, avec doublure en cuir, rembourrée dans la zone de la cheville. Forme droite à pointe arrondie. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcaneum. Semelle intérieure doublée cuir. Semelle en polyuréthane antidérapante.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

Features

Shoe with lace-up fastening, napa leather, lined inside with leather, padded ankle to avoid chafing. Straight last of rounded toe. Buttress of sufficient hardness to support the heel. Insole padded leather on thermo formed treated polyurethane foam antibacterial and activated carbon. Nonslip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Schnürschuh aus Nappaleder, mit Innenleder, gepolstert am Knöchel, um Reibungen zu verhindern. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

BRUSELAS

**Corte:**

Piel napa flor

Plantilla interior:

Piel sobre espuma de poliuretano

Piso:

Poliuretano espumado

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Leather ond polyurethane foam

Sole:

Polyurethane foam

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Cuir dessus polyuréthane foam

Semelle:

Polyuréthane bicolore

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

Stoff über Polyurethan-Schaum

Sohle:

Zweifarbiger PU Schaum

BÉLGICA

Tallas/sizes/pointures/Größen: 39-46



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato con cierre de cordones, de piel napa flor, forrado interiormente con piel, acolchado en el tobillo para evitar rozaduras. Forma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla acolchada de piel sobre espuma de poliuretano termoconformado con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano antideslizante.

Normativa: Certificado CE, directiva 89/686/CEE. Categoría I.
SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante.

Caractéristiques

Chaussure avec lacets très légère en cuir pleine fleur, avec doublure en cuir, rembourrée dans la zone de la cheville. Forme droite à pointe arrondie. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcanéum. Semelle intérieure doublée cuir. Semelle en polyuréthane antidérapante.

Norme: Certificat CE, directive 89/686/CEE. Catégorie I.
SRA=antidérapante sur céramique et eau avec détergent comme lubrifiant.

Features

Shoe with lace-up fastening, napa leather, lined inside with leather, padded ankle to avoid chafing. Straight last of rounded toe. Buttress of sufficient hardness to support the heel. Insole padded leather on thermo formed treated polyurethane foam antibacterial and activated carbon. Nonslip polyurethane sole.

Regulations: CE certificate, directive 89/686/CEE. Category I.
SRA=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant.

Merkmale

Schnürschuh aus Nappaleder, innen Futter aus Leder, gepolstert am Knöchel, um Reibungen zu verhindern. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Leder auf Polyurethan-Schaum, mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan.

CE zertifiziert: 89/686/CEE, Kategorie I.
SRA=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln.

BÉLGICA

**Corte:**

Piel napa flor

Plantilla interior:

Piel sobre espuma de poliuretano

Piso:

Poliuretano espumado

Upper:

Nappa leather

Interior sole:

Leather ond polyurethane foam

Sole:

Polyurethane foam

Tige:

Cuir pleine fleur

Semelle intérieur:

Cuir dessus polyuréthane foam

Semelle:

Polyuréthane

Obermaterial:

Nappaleder

Innensohle:

Stoff über Polyurethan-Schaum

Sohle:

Zweifarbiger PU Schaum

COLEGIAL

Tallas/sizes/pontures/Größen: 30-42



antideslizante
non-skid
antidérapant
rutschfest



punte estriado
arch with stria
pont strié
Profilsohle



piso con resaltes
ribbed sole
semelle avec rainures
betonte Sohle



antiestático
antistatic
antistatique
antistatisch



resiste hidrocarburos
resistant to oil-fuel
résistant aux hydrocarbures
resistent gegen Hydrokarbonate



absorción de energía
energy absorbtion
absorption d'énergie
Energieaufnahme über die Sohle



ligero y cómodo
light & comfortable
léger et confortable
leicht und bequem



zapato lavable
washable shoe
chaussure lavable
waschbar

● STOCK PERMANENTE

Directiva/Directive/Directive/Richtlinie
89/686/CEE

Características

Zapato tipo colegial, con cierre de velcro y lavable en frío y caliente hasta 40°, corte de microfibra forrada interiormente, altamente transpirable con gran capacidad de absorción del sudor y rápido secado, protección de la puntera del zapato para evitar rozaduras. Forma recta de puntera redondeada. Contrafuerte de dureza suficiente para sujetar el calcáneo. Plantilla interior acolchada de espuma de poliuretano con tratamiento antibacterias y carbón activado. Suela de poliuretano, antideslizante de gran coeficiente en seco y húmedo, con resaltes acanalados en la suela para facilitar la evacuación de líquidos. Fabricado mediante montado y cosido de seguridad para reforzar la unión de la suela al corte del zapato.

Normativa: EN-ISO-20347. Nivel de protección SRC+O1+FO.

SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante+ antideslizante en acero y glicerina como lubricante.

O1=parte trasera cerrada, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes.

FO = resistencia a los hidrocarburos de la suela.

Caractéristiques

Chaussure type scolaire avec fermeture velcro, lavable à froid et à chaud (maximum 40°). Tige en microfibre doublée à l'intérieur, très respirante, avec une grande capacité d'absorption de l'humidité et de séchage rapide et protection au bout pour protéger des éraflures. Forme droite à pointe arrondie. Contrefort d'une densité suffisante pour assurer le maintien du calcaneum. Semelle amovible en tissu sur mousse en polyuréthane avec traitement antibactérien et charbon actif. Semelle en polyuréthane bicolore, antidérapante avec un coefficient d'adhérence élevé sur sol sec et humide et cannelée pour faciliter l'évacuation des liquides. Montage collé renforcé d'une couture de sécurité pour garantir l'union de la semelle au cuir de la tige.

Norme: EN-ISO-20347. Niveau de protection SRC+O1+FO.

SRC=antidérapante sur céramique et eau avec détergent + antidérapante sur acier et glycérine comme lubrifiant.

O1=partie arrière fermée, antistatique, absorption de l'énergie sur le talon, semelle avec crampons.

FO=résistance de la semelle aux hydrocarbures.

Features

Shoe with Velcro closure, washable in cold or warm water up to 40°, cut Micro fibre lined interior, highly breathable with good sweat absorption and quick drying, protection of the toe to prevent chafing. Straight last of rounded toe. Buttress of sufficient to support the heel. Insole of treated antibacterial polyurethane foam padded with activated carbon. Soles of polyurethane rubber, nonslip ribbed with a high wet and dry coefficient, with ribs to facilitate the expulsion of fluids. Manufactured using security stitching to strengthen the union of the sole to the shoe.

Regulations: EN-ISO-20347. Security Level SRC+O1+FO.

SRC=nonslip on tiled surface with detergent and water as a lubricant + nonslip on steel with glycerin as a lubricant.

O1=closed back, antistatic, energy absorbing heel, sole with ridges.

FO=oil resistance of the sole.

Merkmale

Collegeschuh mit Klettverschluss, waschbar bis 40° kalt und warm, innen Futter aus Mikrofaser, hoch atmungsaktiv, stark schweißaufsaugend und schnell trocknend. An der Spitze verstärkt, um Abschürfungen zu vermeiden. Gerade Form und runde Schuhspitze. Eine harte Kappe, um das Fersenbein zu unterstützen. Gepolsterte Innensohle aus Polyurethan-Schaum mit antibakterieller Behandlung und Aktivkohle. Rutschfeste Sohle aus Polyurethan, äußerst rutschfest auf trockenen und nassen Böden und mit Profilsohle und Rillen für ein besseres Abfließen von Flüssigkeiten. Mit Sicherheitsnähten, die den Schuh fest zusammenhalten.

CE zertifiziert: EN-ISO-20347.

Sicherheitslevel SRC+O1+FO.

SRC=rutschfest auf Fliesen und Wasser mit Schmiermitteln und rutschfest auf Stahlböden und Glycerin als Schmiermittel.

O1=geschlossener Schuh, antistatisch, Energieaufnahme über die Sohle, betonte Sohle.

FO=Sohle resistent gegen Hydrokarbonate.

COLEGIAL



Corte:
Microfibra transpirable
Plantilla interior:
Tejido sobre espuma de poliuretano
Piso:
Poliuretano

Upper:
Microfibre breathable
Interior sole:
Fabric over polyurethane foam
Sole:
Polyurethane

Tige:
Microfibre respirante
Semelle intérieur:
Tissu sur mousse en polyuréthane
Semelle:
Poliyurethane

Obermaterial:
atmungsaktive Mikrofaser
Innensohle:
Stoff über Polyurethan-Schaum
Sohle:
Zweifarbiger PU Schaum



Plantilla gel

Plantilla de gel para una mejor distribución de las presiones de la planta del pie, la parte inferior de la misma está formada por unas ventosas que al pisar sobre ellas empujan el aire atrapado en su interior hacia la planta del pie, disminuyendo la transpiración y aumentando el confort.

Semelle Gel

Première intérieure de gel pour une meilleure répartition des pressions de la plante du pied. La partie inférieure de celle-ci est formée de ventouses qui, lorsqu'on appuie dessus, repoussent l'air enfermé à l'intérieur vers la plante de pied, ce qui diminue la transpiration et augmente le confort.

 Gel insole

Gel insole for a better distribution of pressure from the foot, the bottom of it consists of vents that when pressure is applied the air trapped inside is pushed towards to the sole of the foot, reducing transpiration and increasing comfort.

 Gel einlegesohle

Einlegesohle aus Gel für eine bessere Druckverteilung. Der untere Teil ist mit Noppen versehen, die beim Auftreten die Luft in das Innere der Sohle drücken und dadurch Schweißbildung verringern und den Tragekomfort erhöhen.

ACCESORIOS - ACCESSORIES - ACCESSOIRES - ZUBEHÖR

Composición

47% Coolmax
32% Nostatex
12% Lycra
4% Poliamida
5% Elástico

Composition

47% Coolmax
32% Nostatex
12% Lycra
4% Nylon
5% Elastic

Composition

47% Coolmax
32% Nostatex
12% Lycra
4% Polyamide
5% Élastique

Komposition

47% Coolmax
32% Nostatex
12% Lycra
4% Nylon
5% Elasthan

 **antiestático - disipativo**
antistatic - dissipative
anti fatigue - dissipative
antistatisch - Energie aufnehmend

 **antiestrés**
anti stress
anti effort
Antistress

 **regulador de temperatura**
temperature controller
contrôle la température
Wärmeregulierung



Tallas/sizes/pointures/Größen

M
35/38

L
39/42

XL
43/47

 Confeccionado con tecnología de diseño avanzado, creando distintas zonas de compresión en la planta y el empeine.

En la planta se le ha incorporado un rizo, para proporcionar la absorción y evaporación del sudor del pie y proporcionar una máxima confortabilidad y además se le ha incorporado hilatura de plata, proporcionando al calcetín características técnicas como un potente anti bacteriano (que no deja alimentar los hongos y las bacterias que se pueden generar con el sudor y el tener mucho tiempo puesto el zapato durante horas), antiestático-dispersivo, gracias a la incomparable conductividad de la plata, termoregulación y sin pérdida de propiedades en el lavado.

En el empeine cuenta con una confección hueca de calado, para que el pie tenga máxima transpirabilidad y no se genere ninguna arruga en el empeine, con cualquier tipo de calzado.

En la mitad del pie se le ha incorporado una goma para que el calcetín no se mueva y quede fijado.

Ergonómico y sin costuras en los dedos. Los calcetines se confeccionan para el pie derecho y el pie izquierdo, dando la forma suficiente a la puntera para mayor confort y sin una costura, dado que la tecnología de cierre punto a punto del calcetín hace que el remate de la punta quede oculto.

Goma de compresión gradual en la zona de la caña para una mejor circulación.

 Confectionnées avec une technologie de conception avancée, en créant différentes zones de compression dans la plante et l'empeigne.

Dans la plante a été incorporé une boucle, afin de faciliter l'absorption et l'évaporation de la sueur du pied et de fournir un confort optimal. En plus, on y a incorporé une filature d'argent, en conférant à la chaussette des caractéristiques techniques pareilles à un antibactérien puissant (ne laissant pas nourrir les champignons et les bactéries qui peuvent être produits par la sueur et le fait de porter longtemps les chaussures), antistatique-dispersif, grâce à la conductivité incomparable de l'argent, avec termo régulation et sans perte de propriétés dans le lavage.

L'empeigne comporte une confection creuse ajourée, afin d'assurer une transpirabilité maximale du pied et d'éviter la formation de rides dans l'empeigne, avec tout type de chaussures.

À l'endroit médian du pied une gomme a été incorporée, pour que la chaussette ne se déplace pas et demeure fixe.

Ergonomique et sans couture sur les doigts. Les chaussettes sont confectionnées pour le pied droit et pour le pied gauche, en donnant une forme suffisante à l'orteil, en vue d'un plus grand confort, et sans couture, car la technologie de fermeture point point de la chaussette a pour effet que la soudure de la pointe reste cachée.

Gomme de compression progressive dans la zone de la canne pour une meilleure circulation.

 Made with advanced design technology, creating different zones of compression on the sole and instep.

The sole has been incorporated into a loop, to provide absorption and evaporation of sweat from the foot and provide maximum comfort and also has been incorporated into silver thread, providing a potent anti-bacterial (does not let the bacteria feed that can be generated by the sweat and spend hours in a shoe), static-dispersive, thanks to the incomparable conductivity of silver, thermoregulation and without loss of properties in the wash.

In the upper part there is a hollow draft, so that the foot has maximum breathability and has not generated any wrinkles in the upper, with any type of footwear.

In the middle of the foot there has been incorporated rubber so that the sock does not move and remains fixed.

Ergonomic seamless around the toes.

The socks are made for the right foot and left foot, giving maximum comfort in the toe area and without a seam, since the end-to-end technology of the sock hides the finish. Graduated compression by rubber for better circulation.

 Hergestellt durch eine von fortschrittlichem Design gekennzeichnete Technologie, um verschiedene Druckzonen auf der Fußsohle und dem Spann zu schaffen.

In der Fußsohle befindet sich ein Teil, um den Fußschweiß aufzunehmen und wieder abzugeben und einen maximalen Tragekomfort zu gewährleisten. Außerdem hat man einen Silberfaden eingewebt, um den Socken technologische Eigenschaften zu geben wie etwa antibakterielle Eigenschaften (damit den Pilzen keine Nahrung gegeben wird und sich die Bakterien nicht mit dem Schweiß ausbreiten können, wenn man den Schuh für viele Stunden trägt). Die Socken sind antistatisch und Energie aufnehmend dank der unvergleichlichen Leitfähigkeit des Silbers, der Thermoregulierung und der Fähigkeit, diese Eigenschaften beim Waschen nicht zu verlieren.

Am Spann sind die Socken so vernäht, dass sie maximale Atmungsfähigkeit haben und sich, in welchem Schuh auch immer, keine Falten bilden.

In der Mitte des Fußes ist ein Gummi eingenäht, damit die Socken nicht verrutschen und fest sitzen.

Ergonomisch und ohne Nähte an den Zehen. Die Socken werden für den rechten und linken Fuß hergestellt, um den höchstmöglichen Tragekomfort zu gewährleisten, ohne irgendeine Naht. Durch diese Punkt-zu-Punkt Technologie bleibt das Ende der Spitzen an den Zehen unsichtbar.

Ein graduelles Kompressions-Gummiband im Bereich des Schaftes sorgt für eine bessere Durchblutung.

CERTIFICACIONES DEL CALZADO Calzado certificado CE

Todos los calzados de la marca *Diana* marcados CE, nos indican que son conforme a la directiva 89/686/CEE, sobre equipos de protección individual. E.P.I.

- **Categoría I:** Los EPI'S que por su diseño sencillo, el usuario pueda juzgar por sí mismo su eficacia contra riesgos mínimos cuyos efectos, cuando sean graduales, pueden ser percibidos a tiempo y sin peligro para el usuario. Han de disponer de una declaración de conformidad CE del fabricante, **SIN INTERVENCIÓN DE ORGANISMO NOTIFICADO**. El calzado ligero de esta categoría únicamente protegerá de pequeños choques y vibraciones que no afecten a las partes vitales del cuerpo y que no puedan provocar lesiones irreversibles.

- **Categoría II:** Los calzados certificados en categoría II, **han de disponer del CERTIFICADO DE EXAMEN CE DE TIPO emitido por un organismo notificado como INESCOP**. Haciendo referencia a la normativa que corresponda, EN ISO 20347, para calzado de trabajo o EN ISO 20345 para calzado de seguridad.

Normativa para calzado de trabajo: Norma EN ISO 20347

Clase I (calzado de cuero y otros materiales, excluido calzado todo caucho y todo polímero).

Designación: existen diferentes niveles de símbolos en función de la protección ofrecida.

SIMBOLOGÍA MARCADA SOBRE EL ZAPATO	SIGNIFICADO DE LOS SIMBOLOS	MODELOS CERTIFICADOS CE
SRC+O1+FO	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + antideslizante en acero y glicerina como lubricante. O1=antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes. FO=suela resistente a los hidrocarburos y aceites.	MILAN-SCL MARSELLA AMSTERDAM BEA-L CONGRESO GOURMET COLEGIAL MÓNACO NIZA MOCASIN
SRC+O1	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + antideslizante en acero y glicerina como lubricante. O1=antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes.	1805-LM 1807-LM 1805-PIEL-A 1805-LMI
SRA+O1+FO	SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente. O1=antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes. FO=suela resistente a los hidrocarburos y aceites.	PREMIER RELAX 1900
SRA+OB+E	SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente como lubricante E=Absorción de energía en la zona del tacón OB=Requisitos básicos.	PISA CORREA PISA PISA ESTAMPADO PISA-CP PISA-CPI
SRC+OB+E	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + antideslizante en acero y glicerina como lubricante. OB=Requisitos básicos. E=Absorción de energía en la zona del tacón	EVA-PLUS
SRC+FO+E+OB+A	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + antideslizante en acero y glicerina como lubricante. FO=suela resistente a los hidrocarburos y aceites. E=Absorción de energía en la zona del tacón OB=Requisitos básicos. A=Antiestático.	BEA-L AMSTERDAM

Normativa para calzado de seguridad: Norma EN ISO 20345

Clase I (calzado de cuero y otros materiales, excluido calzado todo caucho y todo-polímero).

Designación: existen diferentes niveles de símbolos en función de la protección ofrecida.

SIMBOLOGÍA MARCADA SOBRE EL ZAPATO	SIGNIFICADO DE LOS SIMBOLOS	MODELOS CERTIFICADOS CE
SRC+S2	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + anti deslizante en acero y glicerina como lubricante. S2=puntera de seguridad 200J, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes, material del empeine hidrofugado, suela resistente a los hidrocarburos y aceites.	29057
SRA+SBEA	SRA=antideslizante en baldosa y agua con detergente. SBEA=Puntera de seguridad 200J, absorción de energía en el tacón, antiestático, suela con resaltes, resistente a los hidrocarburos y aceites.	BEA-EB SC
SRC+S3	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + antideslizante en acero y glicerina como lubricante. S3=puntera de seguridad 200J, plantilla antiperforación, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes, material del empeine hidrofugado, suela resistente a los hidrocarburos y aceites.	N239-S3 N436-S3
SRC+S1+P	SRC=antideslizante en baldosa y agua con detergente + antideslizante en acero y glicerina como lubricante. S1=puntera de seguridad 200J, antiestático, absorción de energía en el tacón, suela con resaltes, suela resistente a los hidrocarburos y aceites. P=Plantilla antiperforación.	FLEXILE

OTRAS CERTIFICACIONES

SIMBOLOGÍA	SIGNIFICADO DE LOS SIMBOLOS	MODELOS CERTIFICADOS
	Neutraliza el efecto ESD (Electrostatic Discharge), que es provocado por un desequilibrio del voltaje entre objetos cargados de energía al contacto con personas: es una descarga que dura apenas unos segundos, pero que puede causar daños imperceptibles en primera instancia en ciertos equipos. Por ejemplo, durante la producción de dispositivos electrónicos o electromagnéticos, como microchips o cintas magnéticas, cualquier descarga electrostática puede provocar daños	PREMIER 02/S
	La Ecoetiqueta Europea garantiza los productos que pueden reducir los efectos ambientales adversos, en comparación con otros productos de su misma categoría, contribuyendo así a un uso eficaz de los recursos y a un elevado nivel de protección del medio ambiente. La consecución de este objetivo se efectúa proporcionando a los consumidores orientación e información exacta, no engañosa y con base científica sobre dichos productos.	02/S SUN MILÁN SCL EVA 1805-LM 1807-LM
	Valorado por el Servicio de Evaluación de INESCOP como favorable en los ensayos de: Inspección visual, peso, evaluación dimensional, flexibilidad, resistencia al resbalamiento, propiedades antiestáticas, absorción de impactos, aislamiento del frío, gestión del sudor y pruebas de uso.	PREMIER

CERTIFICADOS CE DE TIPO

 **INESCOP**
INSTITUTO TECNOLÓGICO
DEL CALZADO Y CONEXAS

CERTIFICADO DE EXAMEN CE DE TIPO

El Instituto Tecnológico del Calzado y Conexas (INESCOP), Organismo Notificado con el número 0160, en virtud de lo establecido en la Directiva 89/686/CEE adoptada en España por el Real Decreto 1407/1992 de 20 de noviembre (BOE de 28-12-92), **certifica** que el equipo de protección individual siguiente:

Zapato de trabajo para uso profesional

modelo: PISA CORREA

solicitante: DIVISIÓN ANATÓMICOS, S.L.
Persianas, 8
03630 SAX (Alicante)

ha sido sometido a examen por este Organismo Notificado, habiéndose comprobado que cumple con los requisitos esenciales de la Directiva y las exigencias aplicables de la Norma **EN ISO 20347:2012** para el nivel de protección **OB+SRA+E**.

Elda, 20 de julio de 2012.


Miguel A. Martínez Sánchez
Dr. en Ciencias Químicas

Certificado nº 0160 1616 12

Este certificado se complementa con el anexo técnico del mismo número.

INESCOP - Políg. Ind. Campo Alto - Apdo. Correos 253 - 03600 ELDA (Alicante)
Tel. 965 29 52 13 - Fax 965 28 10 45

 **INESCOP**
INSTITUTO TECNOLÓGICO
DEL CALZADO Y CONEXAS

CERTIFICADO DE EXAMEN CE DE TIPO

El Instituto Tecnológico del Calzado y Conexas (INESCOP), Organismo Notificado con el número 0160, en virtud de lo establecido en la Directiva 89/686/CEE adoptada en España por el Real Decreto 1407/1992 de 20 de noviembre (BOE de 28-12-92), **certifica** que el equipo de protección individual siguiente:

Zapato de trabajo para uso profesional

modelo: MILAN-SCL

solicitante: DIVISIÓN ANATÓMICOS, S.L.
Persianas, 8
03630 SAX (Alicante)

ha sido sometido a examen por este Organismo Notificado, habiéndose comprobado que cumple con los requisitos esenciales de la Directiva y las exigencias aplicables de la Norma **EN ISO 20347:2012** para el nivel de protección **O1+SRC+FO**.

Elda, 24 de septiembre de 2013.


Miguel A. Martínez Sánchez
Dr. en Ciencias Químicas

Certificado nº 0160 1459 09
Revisión 1

Este certificado se complementa con el anexo técnico del mismo número.

INESCOP - Políg. Ind. Campo Alto - Apdo. Correos 253 - 03600 ELDA (Alicante)
Tel. 965 29 52 13 - Fax 965 28 10 45



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

CERTIFICATE

IQNet and
AENOR
hereby certify that the organization
DIVISION ANATOMICOS, S.L.

CL PERSIANAS, S.
03630 - SAK (ALICANTE)
Spain

for the following field of activities

The design, production and commercialization of labour-slip for professional use, casual, relief and comfort shoes.

has implemented and maintains a

Quality Management System

which fulfills the requirements of the following standard

ISO 9001:2008

Issued on: 2004-01-30

Renewed on: 2013-01-30

Validity date: 2016-01-30

Registration Number: **ES-0162/2004**



Michael Drechsel
President of IQNet

Avelino BRITO
Chief-Executive Officer

AENOR

IQNet Partners*
AENOR Spain, AENOR Certification France, AIZ-Vierthaler International Belgium, ASCE Mexico, APCER Romania, DCC
ICBQ Italy, CQC China, CQM China, CQS Czech Republic, Crt Cert Croatia, DQS Holding GmbH Germany, DIB (DIN)
PCAN Brazil, FONDONORMA Portugal, IUVITEL Colombia, INAC Mexico, ISOIRP Tunisia
Isospectra Certification Finland, ISIRI Argentina, JSA Japan, KIP Korea, MSZ Hungary, Serteco AS Norway, TSN
TQC Poland, Quality Assurance Austria, RQ Russia, RQI Israel, SIQ Slovenia, SIRM QAS International Switzerland, RQS South
Korea, TEST IN Petersburg Russia, TSE Turkey, YUQO Serbia
IQNet is representative in the USA by: AENOR Certification, LLC, 1000 Harding Court, Suite 100, Dallas, TX 75201
* The use of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under www.iqnet.com

Certificado del Sistema de Gestión de la Calidad



ER-0162/2004

AENOR, Asociación Española de Normalización y Certificación, certifica que la organización

DIVISION ANATOMICOS, S.L.

dispone de un sistema de gestión de la calidad conforme con la Norma UNE-EN ISO 9001:2008

para las actividades: El diseño, la producción y la comercialización de calzado de trabajo para uso profesional, calzado de tiempo libre, descanso y confort.

que se realizan en: CL PERSIANAS, S. 03630 - SAK (ALICANTE)

Fecha de emisión: 2004-01-30
Fecha de renovación: 2013-01-30
Fecha de expiración: 2016-01-30

Avelino BRITO
AENOR

AENOR

Asociación Española de
Normalización y Certificación

Avelino BRITO MARQUINA
Director General de AENOR
Gárgola 6, 28004 Madrid, España
Tel. 903 332 203 - www.aenor.es

Entidad de certificación de sistemas de gestión de la calidad acreditada por ENAC (con Acreditación Nº 22.6-56203)
AENOR es miembro de la RED IQNet (Red Internacional de Certificación)